



AUTONOME PROVINZ BOZEN - SÜDTIROL



PROVINCIA AUTONOMA DI BOLZANO - ALTO ADIGE

Beschluss Nr./N. Delibera: 0455/2024. Digital unterzeichnet / Firmato digitalmente: Rosmarie Pamer, 01827838 - Eros Magnago, 00C4589D

Beschluss der Landesregierung

Deliberazione della Giunta Provinciale

Nr. 455
Sitzung vom 04/06/2024 Seduta del

ANWESEND SIND

Landeshauptmannstellvertr.
Landeshauptmannstellvertr.
Landesräte

Generalsekretär

Rosmarie Pamer
Marco Galateo
Philipp Achammer
Magdalena Amhof
Christian Bianchi
Peter Brunner
Ulli Mair
Hubert Messner
Luis Walcher

Eros Magnago

SONO PRESENTI

Vicepresidente
Vicepresidente
Assessori

Segretario Generale

Betreff:

Ernenennung des Führungsausschusses für
den Nationalpark Stilfserjoch laut Art. 6 des
Landesgesetzes vom 16. März 2018, Nr. 4
„ Nationalpark Stilfserjoch“

Oggetto:

Nomina del comitato di gestione per il
Parco nazionale dello Stelvio ai sensi
dell'art. 6 della legge provinciale 16 marzo
2018, n. 4 "Parco nazionale dello Stelvio"

Vorschlag vorbereitet von
Abteilung / Amt Nr.

28.8

Proposta elaborata dalla
Ripartizione / Ufficio n.



DIE LANDESREGIERUNG

hat in den Artikel 6 des Landesgesetzes vom 16. März 2018, Nr. 4 betreffend den Nationalpark Stifserjoch Einsicht genommen. Dieser sieht die Einsetzung eines Führungsausschusses für den Nationalpark Stifserjoch als beratendes Organ der Landesverwaltung vor, damit die Einbindung der örtlichen Bevölkerung in das Nationalparkgeschehen gewährleistet werden kann. Genannter Gesetzesartikel regelt zudem die Zusammensetzung des Führungsausschusses.

Der Führungsausschuss für den Nationalpark Stifserjoch wird für die Dauer der Legislaturperiode mittels Beschlusses der Landesregierung ernannt.

Die Landesregierung

beschließt

einstimmig in gesetzmäßiger Weise:

1. Der Führungsausschuss für den Nationalpark Stifserjoch setzt sich aus folgenden Personen zusammen, wobei bei der Zusammensetzung auf die Einheitlichkeit der Sprachgruppen und Geschlechter geachtet wird:
 - 1) Georg Altstätter, Vertreter der Gemeinden, effektives Mitglied;
Christian Oberthaler, Vertreter der Gemeinden, Ersatzmitglied;
 - 2) Franz Heinisch, Vertreter der Gemeinden, effektives Mitglied;
Christian Stricker, Vertreter der Gemeinden, Ersatzmitglied;
 - 3) Roselinde Gunsch Koch, Vertreterin der Gemeinden, effektives Mitglied;
Verena Tröger, Vertreterin der Gemeinden, Ersatzmitglied;
 - 4) Rafael Alber, Vertreter der Gemeinden, effektives Mitglied;
Dieter Pinggera, Vertreter der Gemeinden, Ersatzmitglied;
 - 5) Hanspeter Gunsch, Direktor des Amtes für den Nationalpark Stifserjoch, effektives Mitglied;
Lukas Hofer, Amt für den Nationalpark Stifserjoch, Ersatzmitglied;

LA GIUNTA PROVINCIALE

ha preso visione dell'articolo 6 della legge provinciale 16 marzo 2018, n. 4 concernente il Parco nazionale dello Stelvio. Tale articolo prevede l'istituzione di un comitato di gestione per il Parco nazionale dello Stelvio quale organo consultivo dell'amministrazione provinciale, allo scopo di coinvolgere la popolazione locale nelle questioni inerenti il parco nazionale. L'articolo di legge citato disciplina inoltre la composizione del comitato di gestione.

Il comitato di gestione per il Parco nazionale dello Stelvio viene nominato con delibera della Giunta provinciale per la durata della legislatura.

La Giunta provinciale

delibera

a voti unanimi legalmente espressi:

1. Il comitato di gestione per il Parco nazionale dello Stelvio è composto dalle seguenti persone e tale composizione rispetta la consistenza dei gruppi linguistici e dei generi:
 - 1) Georg Altstätter, rappresentante dei comuni, membro effettivo;
Christian Oberthaler, rappresentante dei comuni, membro supplente;
 - 2) Franz Heinisch, rappresentante dei comuni, membro effettivo;
Christian Stricker, rappresentante dei comuni, membro supplente;
 - 3) Roselinde Gunsch Koch, rappresentante dei comuni, membro effettivo;
Verena Tröger, rappresentante dei comuni, membro supplente;
 - 4) Rafael Alber, rappresentante dei comuni, membro effettivo;
Dieter Pinggera, rappresentante dei comuni, membro supplente;
 - 5) Hanspeter Gunsch, direttore dell'Ufficio per il Parco Nazionale dello Stelvio, membro effettivo;
Lukas Hofer, Ufficio per il Parco Nazionale dello Stelvio, membro supplente;



- 6) Georg Pircher, Vertreter der Landesabteilung Forstwirtschaft, effektives Mitglied;
Peter Klotz, Vertreter der Landesabteilung Forstwirtschaft, Ersatzmitglied;
 - 7) Josef Maschler, Vertreter des auf Landesebene repräsentativsten Bäuerinnen- und Bauernverbandes, effektives Mitglied;
Wilhelm Haas, Vertreter des auf Landesebene repräsentativsten Bäuerinnen- und Bauernverbandes, Ersatzmitglied;
 - 8) Joachim Winkler, Vertreter des auf Landesebene repräsentativsten Umweltschutzverbandes, effektives Mitglied;
Franz Fliri, Vertreter des auf Landesebene repräsentativsten Umweltschutzverbandes, Ersatzmitglied;
 - 9) Simone Maria Götsch, Vertreterin des auf Landesebene repräsentativsten Umweltschutzverbandes, effektives Mitglied;
Monika Johanna Steiner, Vertreterin des auf Landesebene repräsentativsten Umweltschutzverbandes, Ersatzmitglied;
 - 10) Silvia Simoni, Sachverständige auf dem Gebiet der Naturwissenschaften, effektives Mitglied;
Giulia Ligazzolo, Sachverständige auf dem Gebiet der Naturwissenschaften, Ersatzmitglied;
 - 11) Nadja Desiree Hutter, Vertreterin der Tourismusorganisationen, effektives Mitglied;
Beatrix Hellrigl, Vertreterin der Tourismusorganisationen, Ersatzmitglied;
 - 12) Oswald Alois Angerer, Vertreter der Separatverwaltungen, effektives Mitglied;
Erhard Alber, Vertreter der Separatverwaltungen, Ersatzmitglied;
- 6) Georg Pircher, rappresentante della Ripartizione provinciale Foreste, membro effettivo;
Peter Klotz, rappresentante della Ripartizione provinciale Foreste, membro supplente;
 - 7) Josef Maschler, rappresentate dell'associazione di agricoltori e agricoltrici più rappresentativa a livello provinciale, membro effettivo;
Wilhelm Haas, rappresentate dell'associazione di agricoltori e agricoltrici più rappresentativa a livello provinciale, membro supplente;
 - 8) Joachim Winkler, rappresentante dell'associazione ambientalista più rappresentativa a livello provinciale, membro effettivo;
Franz Fliri, rappresentante dell'associazione ambientalista più rappresentativa a livello provinciale, membro supplente;
 - 9) Simone Maria Götsch, rappresentante dell'associazione ambientalista più rappresentativa a livello provinciale, membro effettivo;
Monika Johanna Steiner, rappresentante dell'associazione ambientalista più rappresentativa a livello provinciale, membro supplente;
 - 10) Silvia Simoni, esperta in scienze naturali, membro effettivo;
Giulia Ligazzolo, esperta in scienze naturali, membro supplente;
 - 11) Nadja Desiree Hutter, rappresentante delle organizzazioni turistiche, membro effettivo;
Beatrix Hellrigl, rappresentante delle organizzazioni turistiche, membro supplente;
 - 12) Oswald Alois Angerer, rappresentante delle amministrazioni separate, membro effettivo;
Erhard Alber, rappresentante delle amministrazioni separate, membro supplente;
2. Die Funktionen des Sekretariats werden vom Amt für den Nationalpark Stilfserjoch gewährleistet.
3. Jene Mitglieder, welche ohne triftigen Grund bei mehr als drei aufeinanderfolgenden Sitzungen unentschuldigt abwesend sind, werden vom
2. Le funzioni di segreteria sono assicurate dall'Ufficio per il Parco nazionale dello Stelvio.
3. Le/I componenti che rimangono assenti, senza giustificato motivo, da più di tre sedute consecutive sono dichiarati decaduti. Spetta al comitato di



Führungsausschuss als verfallen erklärt und mit
Beschluss der Landesregierung ersetzt.

4. Den Mitgliedern des Führungsausschusses
stehen weder Vergütungen noch Spesenersatz
zu.

DER LANDESHAUPTMANN

DER GENERALSEKRETÄR DER L.R.

gestione dichiarare la decadenza di tali componenti,
le/i quali vengono sostituite/i con delibera della
Giunta provinciale.

4. Alle componenti e ai componenti del comitato non
spettano compensi né rimborsi spese.

IL PRESIDENTE DELLA PROVINCIA

IL SEGRETARIO GENERALE DELLA G.P



ISPRA

Istituto Superiore per la Protezione
e la Ricerca Ambientale

Documentazione Giuridica

 Beschluss Nr./N. Delibera: 0455/2024, Digital unterzeichnet mit / Firmato digitalmente: Rosmarie Parner, 01927838 - Eros Magnago, 00045890



ISPRA

Istituto Superiore per la Protezione
e la Ricerca Ambientale

Documentazione Giuridica



Beschluss Nr./N. Delibera: 0455/2024. Digital unterzeichnet/ Firmato digitalmente: Rosmarie Parner, 01927838 - Eros Magnago, 00045890



ISPRA

Istituto Superiore per la Protezione
e la Ricerca Ambientale

Documentazione Giuridica

 Beschluss Nr./N. Delibera: 0455/2024. Digital unterzeichnet mit / Firmato digitalmente: Rosmarie Parner, 01927838 - Eros Magnago, 00045890



Sichtvermerke i. S. d. Art. 13 L.G. 17/93 und
L.G. 6/22 über die fachliche, verwaltungsmäßige
und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 L.P. 17/93
e della L.P. 6/22 sulla responsabilità tecnica,
amministrativa e contabile

Der Ressortdirektor / Il Direttore di dipartimento	GRUBER ALEXANDER	22/05/2024 18:46:09
Die Abteilungsdirektorin / La Direttrice di ripartizione	BUSSADORI VIRNA	22/05/2024 14:57:13
Der Amtsdirektor / Il Direttore d'ufficio	GUNSCH HANSPETER	22/05/2024 11:06:18

Laufendes Haushaltsjahr	Esercizio corrente
La presente delibera non dà luogo a impegno di spesa. Dieser Beschluss beinhaltet keine Zweckbindung	
zweckgebunden	impegnato
als Einnahmen ermittelt	ascertato in entrata
auf Kapitel	sul capitolo
Vorgang	operazione

Der Direktor des Amtes für Ausgaben	27/05/2024 09:46:39 TACCHINARDI MARTA	Il Direttore dell'Ufficio spese
Der Direktor des Amtes für Finanzaufsicht		Il Direttore dell'Ufficio Vigilanza finanziaria
Der Direktor des Amtes für Einnahmen		Il Direttore dell'Ufficio entrate

Diese Abschrift entspricht dem Original	Per copia conforme all'originale
_____	_____
Datum / Unterschrift	data / firma

Abschrift ausgestellt für

Copia rilasciata a



AUTONOME PROVINZ BOZEN - SÜDTIROL



PROVINCIA AUTONOMA DI BOLZANO - ALTO ADIGE



Beschluss Nr. 1/1 Dellibera 04/06/2024 Digital unterschrieben / Firmato digitalmente Rosmarie Pamer, 018271838 - Eros Magnago, 00C4589D

Die Landeshauptmannstellvertreterin
La Vice-Presidente della Provincia

PAMER ROSMARIE

04/06/2024

Der Generalsekretär
Il Segretario Generale

MAGNAGO EROS

04/06/2024

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 8 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten:

nome e cognome: Rosmarie Pamer

Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 8 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

nome e cognome: Eros Magnago

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

04/06/2024

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di acquisizione del documento digitale la validità dei certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma